



DAYTON SCHOOL SCENE

Una Publicación del Distrito Escolar Dayton #8, Condado de Yamhill, Oregón Volumen 45, Numero 6

Mensaje del Superintendente

Me sorprende que estoy escribiendo mi último mensaje de School Scene del año escolar 2017-18. Ha pasado poco más de un año desde que acepté el puesto de superintendente y estoy sorprendido de lo rápido que ha pasado el tiempo. Mucho se ha logrado este año. Después de que nuestro consejo educativo me contrató, comencé a pasar tiempo en nuestras escuelas, conociendo a muchos de ustedes y familiarizándome más con nuestro distrito. ¡Me impresionó mucho!

Tenemos dos consejos increíblemente comprometidos que se preocupan profundamente por nuestros estudiantes y escuelas. Nuestro Consejo Escolar está bien informado y es curioso. Se centran en las políticas y la estrategia, así como en la planificación presupuestaria sólida para satisfacer mejor las necesidades de nuestros estudiantes y representar a la comunidad, los votantes y los contribuyentes. Ellos entienden el equilibrio que se necesita para apoyar a nuestras escuelas a la vez que son fiscalmente responsables en estos tiempos constantes de presupuestos públicos restringidos. Me siento tan afortunado de trabajar con un grupo tan reflexivo de líderes.

Nuestro Consejo de la ABC Dayton Education Foundation conformado por la comunidad y miembros del personal se preocupan profundamente por nuestros estudiantes y personal. La fundación recauda muchos miles de dólares para apoyar a los estudiantes de forma directa (a través de becas universitarias) e indirectamente (a través de subvenciones en el aula y otras iniciativas de financiación). Este grupo de voluntarios súper dedicados brinda cientos de horas de tiempo para que todo esto suceda. Este fin de semana pasado, la fundación celebró la cena anual y la subasta. Tuvo buena asistencia y se recaudaron miles de dólares. Aproximadamente \$ 4,000 se recaudaron para libros de la biblioteca en solo la parte de la subasta. ¡Gracias a todos los miembros de la comunidad que vinieron a apoyar a nuestra fundación, nuestras escuelas y nuestros niños! ¡Nuestras escuelas no serían lo que son sin este grupo de voluntarios comprometidos!

Tenemos quizás el mejor equipo de profesionales que sirven a nuestros estudiantes. He sido testigo de un impulso tan increíble para proporcionar la mejor educación a nuestros hijos. Nuestros maestros y personal de apoyo instructivo brindan instrucción y oportunidades de aprendizaje de primer nivel. Nuestros líderes educativos apoyan y llevan al personal y a los estudiantes a ser lo mejor que pueden ser. Nuestro personal de soporte mantiene las cosas funcionando sin problemas y realiza muchas tareas innumerables, y a menudo invisibles, que permiten que esta organización se ejecute. Me siento honrado de trabajar con educadores tan fabulosos. Una de esas personas merece un reconocimiento especial.

Jan Bunn ha servido en el Distrito Escolar de Dayton durante los últimos 25 años y se jubilará al final de este año escolar. Durante su tiempo como Secretaria Adjunta y Directora Comercial, ha apoyado a la organización durante muchos buenos tiempos y algunos muy desafiantes. Ella ha tenido buen ojo para mantener fiscalmente al distrito, incluso durante algunas recesiones económicas muy difíciles. Ella entiende lo que nuestras escuelas y nuestro distrito escolar necesitan y se ha involucrado con muchos aspectos de la organización y la comunidad. Ella fue instrumental en la facilitación de los procesos financieros y operativos para mejorar nuestro sistema y siempre ha mantenido un presupuesto equilibrado y limpio. A decir verdad, no tengo las palabras correctas o el espacio aquí para transmitirles todas las contribuciones que la Sra. Bunn hizo a esta comunidad y distrito escolar. Como dije de nuestro consejo educativo anteriormente en este artículo, Jan Bunn tiene un fuerte sentido de deber cívico y siempre es equilibrada al asegurarse de que lo estamos haciendo bien por nuestros estudiantes, por nuestro presupuesto y los contribuyentes. No siempre es algo fácil de hacer. Me siento honrado de haber trabajado con ella este año pasado, he aprendido mucho de ella y solo deseo poder trabajar con ella más tiempo. Dicho esto, Jan tiene mucho planeado para su retiro ... familia para pasar el tiempo, viajar con su esposo Ben, y noches relajadas que no incluyen hojas de Excel. Jan, gracias por tu servicio. Eres un regalo para nuestra comunidad y tus contribuciones vivirán por muchos años en todas las personas a las que has prestado servicios.

(Continúa en la siguiente página.)

Mensaje del Superintendente (Continuación)

Terminaré con algunas actualizaciones. Realmente hay tantas cosas productivas sucediendo.

- Nuestro consejo y el personal están trabajando juntos para redactar un plan estratégico de largo alcance que nos ayudara a mantenernos enfocados en lo que más importa: nuestros estudiantes.
- También nos reunimos recientemente para dirigir nuestro primer Comité Asesor de Instalaciones del Distrito. Había 23 personas allí, incluido yo mismo ... 20 de las 23 personas son miembros de la comunidad de Dayton que votan y pagan impuestos. Discutimos el propósito y el cronograma y Henry Fitzgibbon de Soderstrom Architects presentó información sobre consideraciones de diseño y cierta información preliminar de la evaluación de nuestras instalaciones del distrito. Discutimos un par de proyectos de ejemplo y comenzamos una discusión que nos llevará hasta septiembre de este año, preparándonos para escribir una subvención estatal para fondos de instalaciones conjuntas si aprobamos un bono de mejora de capital en el futuro. Toda esta planificación a largo plazo, combinada con nuestra planificación estratégica nos ayudará a crear un alcance de proyectos potenciales para mejorar nuestras instalaciones escolares para nuestros estudiantes.
- Nuestras escuelas están en el medio de terminar el año con solidez, así como de programar y planificar para el próximo año.
- Finalmente, estamos terminando el proceso de contratación de un nuevo Secretario/Director de Servicios Comerciales. Por favor, vean el anuncio en este número.

Como siempre, por favor déjenme saber qué pensamientos y preguntas tienen. Estoy aquí para servirles y espero comenzar un segundo año superproductor.

Atentamente,
Jason Hay

Semana de Apreciación de Maestros y Personal Mayo 7-11

¡Únete a nosotros para agradecer a nuestros maestros y personal para marca una diferencia positiva en las vidas de nuestros estudiantes!

Escaparate de Primavera y Feria de Diversión Familiar

Están invitados a la Dayton Grade School



**Escaparate de Primavera Y
Feria de Diversión Familiar**

Viernes 18 de Mayo de 2018
5:30 - 8:00 PM



Démosle la Bienvenida a Nuestro Nuevo Director de Negocios

Nos complace anunciar que Sean Yoder ha aceptado la oferta de servir como nuestro próximo Director de Servicios de Negocios. El Sr. Yoder viene a Dayton del Distrito Escolar de Forest Grove donde se desempeña como Supervisor de Contabilidad. Él supervisa las cuentas por pagar, las cuentas por cobrar y la nómina, así como la contabilidad del presupuesto del fondo no general, las entradas de diario y la administración del flujo de efectivo. Antes de su experiencia en Forest Grove, el Sr. Yoder trabajó durante muchos años en empresas privadas como contador senior y gerente de contabilidad, además de trabajar como contable de distrito para el distrito escolar de Lake Oswego. Recibió su Licenciatura en Psicología de la Universidad de Wisconsin-Whitewater y una Licenciatura en Contaduría Post-Bachillerato de la Universidad Estatal de Portland. Sean está entusiasmado de trabajar en un distrito más pequeño donde puede ver más fácilmente su impacto como servidor público y desarrollar sus habilidades profesionalmente, especialmente con una mayor diversidad de responsabilidades y tareas. También quiere estar donde pueda ser parte de una comunidad fuerte y unida que se preocupa por sus escuelas. Creemos que las experiencias de Sean, así como su personalidad afable y divertida serán una gran opción para nuestro distrito y comunidad.



Academia de Innovaciones de Verano

Atención miembros de la comunidad: NECESITAMOS PERSONAS QUE ESTÁN DISPUESTAS A COMPARTIR UN TALENTO O HABILIDAD CON CHICOS DE LOS GRADOS 6-12 durante nuestra **Academia de Innovaciones de Verano**. Estamos ofreciendo sesiones durante todo el verano para que los estudiantes descubran nuevos talentos y habilidades. Los ejemplos incluyen, pero no se limitan a: arte de metal, cerámica, costura, ingeniería, cocina, enlatado, acolchado, jardinería, fotografía, drones, pesca con mosca: ¡las posibilidades son infinitas! Tenemos una subvención para pagar a las personas por su tiempo y suministros. Si desea obtener más información o está interesado en compartir su idea, comuníquese con Corinne Flake o Kelli Cowan en DJH / DHS, 503-864-2273, o envíeles un correo electrónico a corinne.flake@dayton.k12.or.us o kelli.cowan@dayton.k12.or.us. Háganos saber sus intereses y cuándo estarían disponibles para ayudar en el programa. Se requerirán verificaciones de antecedentes, completar formularios I-9 y W-4.

Información Importante

Vea Nuestro Sitio Web del Distrito: www.daytonk12.org

¡Visita nuestro sitio web! Información importante que incluye horarios deportivos, rutas de autobuses, menús para el almuerzo y el calendario escolar, se encuentran en el sitio web del Distrito: www.daytonk12.org y en cada uno de los sitios web de la escuela. Para detalles de la programación de deportes, llame a Dayton High School, 503-864-2273, ext 583. Las actividades escolares se encuentran en el sitio web de cada escuela: dgs.daytonk12.org; djh.daytonk12.org; y dhs.daytonk12.org. ¡Mira nuestra nueva aplicación móvil en el sitio web del Distrito!

Fechas Importantes del Calendario del Distrito

- Martes, 8 de mayo de 2018 - Reunión de presupuesto, 6:00 PM, seguido de Reunión regular del Consejo a las 7:00 PM en la Sala de Reuniones
- Lunes, 28 de mayo de 2018 - No hay clases, Memorial Day
- Martes, 12 de junio de 2018 - Reunión regular del Consejo, a las 7:00 PM en la Sala de Reuniones
- Miércoles, 13 de junio de 2018 - Último Día de Clases para Estudiantes
- Salida temprano: Grade School - 11:50 a.m. Escuela Secundaria / Secundaria - 12:05 p. M.

Exención de Responsabilidad

Lo anterior es una traducción del Dayton School Scene. Es nuestra intención que esta traducción represente con exactitud en español la esencia del documento original en inglés. Al grado en que las dos versiones puedan, a pesar de nuestros mejores esfuerzos, variar ligeramente, por favor llame al 503-864-2215 para aclaraciones.

Celebración de Kindergarten

El Crecimiento acaba de comenzar,
por favor, únase a nosotros para la diversión de graduación
de Kindergarten!
Martes, 12 de junio
6:00 p.m.
Cafetería Dayton Grade School

Comida disponible ... Cuando no hay clases. Servicio de Alimentos de Verano Dayton 18 de Junio al 10 de Agosto de 2018

Lunes - Viernes

Dayton Junior High y High School Commons 801
Ferry Street, Dayton, OR

El Programa de Servicio de Alimentos para Niños de verano proporciona comidas nutritivas cuando no hay clases. Su hijo puede seguir creciendo y aprender durante el verano y estar nutricionalmente listo cuando comiencen las clases en el otoño.

- El desayuno se sirve de 9:00-9:30 AM.
- El almuerzo se sirve de 11:30 a.m. a 12:30 p.m.
- Los niños de 1 a 18 años comen sin cargo.
- Todos los niños son bienvenidos y alentados a participar.
- Esta es una gran manera de enseñarles a los niños en edad preescolar cómo elegir por sí mismos, llevar su propia bandeja y comer con personas nuevas.
- Los adultos comen por \$ 3.00.

Si tiene alguna pregunta, no dude en llamarnos
Pam Johnson al 503-864-2273 o por email
pam.johnson@dayton.k12.or.us.

El Departamento de Agricultura de los Estados Unidos y el Estado de Oregón prohíben la discriminación en todos los programas y actividades del USDA por motivos de raza, color, origen nacional, sexo, religión, edad o discapacidad.

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.

Dayton FFA's Viveros Future Gardens Abriremos el Sábado 28 de Abril del 2018

Horarios:

- Martes y Miércoles de 10:00 a.m. a 4:00 p.m.
- Jueves y Viernes de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.
- Sábado de 9:00 a.m. a 2:00 p.m.
- Cerrado los Domingos y los Lunes
- Esquina de 8th y Church St
Detrás de la Dayton High School
503-864-2080



Dayton School District #8	US Postage Paid
PO Box 219	Non-Profit Permit #2
Dayton, OR 97114-0219	Dayton, OR 97114

**BOXHOLDER
DAYTON, OR 97114**

Grade School	(503)864-2217
Junior High	(503)864-2246
High School	(503)864-2273
District Office	(503)864-2215
District Fax	(503)864-3927
www.daytonk12.org	